

Pretoria, den. 16.09.2020

Liebe Schülerinnen und Schüler,
Liebe Eltern,
Liebe Schulgemeinschaft,

das 3. Quartal dieses ungewöhnlichen Schuljahres ist beendet, und wir freuen uns alle auf wohlverdiente Ferienwochen. Wir konnten unsere schriftlichen Abiturprüfungen, unsere DSD II Prüfungen, unsere schriftlichen DSD I Prüfungen und die Prelims erfolgreich durchführen, und gehen für das 4. Quartal davon aus, dass auch die mündlichen Abiturprüfungen und die IEB Prüfungen und Examen nach Plan durchgeführt werden können. Der Jahrgangsstufe 12 wünsche ich gutes Durchhaltevermögen beim Lernen für ihre Abschlussprüfungen, allen anderen wünsche ich gute Erholung.

Für das 4. Quartal arbeiten wir im Schulmanagement Team mit zwei möglichen Optionen, je nach neuen Informationen, Gesetzen und Regularien der südafrikanischen Regierung, des DBE und Leitfäden von ISASA. Es ist also sehr wahrscheinlich, dass die endgültigen Verfahren und Prozedere erst gegen Ende der Ferien oder in der ersten Schulwoche verkündet werden können. Planungssicherheit gewährleisten wir jedoch für die erste Schulwoche, die am 06. Oktober 2020 beginnt.

Sicher ist, dass

- **die erste Schulwoche (ab 06.10.2020) mit folgenden Jahrgangsstufen im Präsenzunterricht beginnt: VS, 1, 2, 3, 4, 5, 7, 9, 11, 12.**
- der Kindergarten und die Kinderkrippe in voller Kapazität arbeiten werden.
- die Grundschule den vollständigen Präsenzbetrieb der letzten paar Wochen beibehalten wird.
- die Jahrgangsstufe 11 permanenten Präsenzunterricht hat.
- der Unterrichtsbeginn und Unterrichtsschluss inklusive der Drop-off und Pick-up Prozedere bleiben wie bisher.
- das Tagesheim wieder bis 16.00 Uhr geöffnet wird (voraussichtlich ab der 2. Schulwoche).
- **das Tragen der Schulkleidung wieder verpflichtend ist.**
- der Tuck Shop bis auf Weiteres geschlossen bleibt.

Plan A (bei nur geringfügigen Lockerungen der Vorschriften) lautet:
Die Jahrgangsstufen 5 und 10 gehen zusammen mit der Grundschule und der Jahrgangsstufe 11 in den permanenten Präsenzunterricht, jedoch erst ab der zweiten Schulwoche, wenn die Jahrgangsstufe 12 nicht mehr zum Unterricht kommt. Die Jahrgangsstufen 6/8 und 7/9 wechseln sich im Zweiwochenrhythmus im Präsenzunterricht ab.



Simon Vermooten Rd,
Die Wilgers, Pretoria.

P O Box 912-727
Silverton 0127
South Africa

Tel 012 803-4106/7/8
Fax 012 803-4109
E-mail:
dsp@dsp.gp.school.za
Home page:
www.dspretoria.co.za

Plan B (bei umfangreicheren Lockerungen der Vorschriften) lautet:
Ab der 2. Schulwoche, wenn die Jahrgangsstufe 12 nicht mehr zum Unterricht kommt, findet permanenter Präsenzunterricht für alle Schülerinnen und Schüler der DSP statt.

Schülerinnen und Schüler, die bereits im 3. Quartal einen offiziellen Antrag an die Schulleitung gestellt haben, um aufgrund von Vorerkrankungen zuhause bleiben zu können, und Schülerinnen und Schüler, die sich außerhalb des Landes befinden, werden auch weiterhin auf unserer online Plattform MS Teams betreut. Die bisher getroffenen Absprachen in Bezug auf Klassenarbeiten bleiben ebenfalls bestehen.

Eine Neuerung wird es im 4. Quartal ebenfalls geben: Unsere Sportfachschaft hat tolle, auf Covid 19 Sicherheitsprotokolle achtende Konzepte erarbeitet, die es uns ermöglichen für die Jahrgangsstufen 5 bis 10 ein paar sportliche Aktivitäten anzubieten. Montags und donnerstags von 14.30 Uhr bis 16 Uhr werden Sport AGs, die von unseren eigenen Sportlehrern angeboten werden, stattfinden. Fußball, Basketball und Schwimmen, natürlich immer für Jungen und Mädchen, stehen als Sportarten zur Auswahl. Nähere Informationen erhalten sie zeitnah von der Sportfachschaft. Externe Schüler und Lehrer sind weiterhin auf dem DSP Gelände nicht erlaubt.

Die aktuellsten Vorschriften des DBE in der Zeit von Covid 19 sehen vor, dass kein Schüler und keine Schülerin, trotz allgemeiner Schulpflicht in Südafrika, zum Präsenzunterricht kommen muss. Entweder entscheiden sich die Eltern dafür, ihr Kind von der Schule abzumelden und einen offiziellen Antrag auf „Homeschooling“ zu stellen, oder aber sie füllen, die sich im Anhang befindenen Formulare aus, und händigen diese der Schule zur Dokumentation in der Schülerakte aus. Ich bitte Sie eindringlich, dies bis zum 9. Oktober 2020 zu tun, damit sowohl Sie als auch wir rechtlich auf der sicheren Seite sind.

Ich möchte mich bei Ihnen für Ihr Vertrauen, Ihre Unterstützung und Ihre gute Zusammenarbeit im vergangenen Quartal bedanken!

Genießen Sie die unterrichtsfreie Zeit und bleiben Sie weiterhin gesund.

Mit freundlichen Grüßen



B. Kiehn
Schulleiterin



Simon Vermooten Rd,
Die Wilgers, Pretoria.

P O Box 912-727
Silverton 0127
South Africa

Tel 012 803-4106/7/8
Fax 012 803-4109
E-mail:
dsp@dsp.gp.school.za
Home page:
www.dspretoria.co.za

Pretoria, 16.09.2020

Dear Learners
Dear Parents
Dear School Community

The 3rd Term of this unusual school year is over, and we are all looking forward to well-deserved weeks of holidays. We were able to successfully complete our written Abitur exams, our DSD II exams, our written DSD I exams as well as the Prelims, and we expect that the oral Abitur exams and the IEB exams can also be held according to plan in the 4th Term. I wish the Grade 12 learners plenty of stamina and perseverance for their final exams, and I wish everyone else a good rest.

For the 4th Term, we in the School Management Team are working with two possible options, depending on new information, laws and regulations of the South African government, the DBE and guidelines from ISASA. Therefore, it is very likely that the final procedures and policies will not be announced until the end of the holidays or during the first week of school. However, we guarantee planning reliability for the first school week, which begins on the 6th of October 2020.

What is certain is that

- **the first school week (from 06.10.2020) will resume with classroom-based lessons for the following grades: VS, 1, 2, 3, 4, 5, 7, 9, 11, 12.**
- the Kindergarten and Crèche will operate at full capacity.
- the Primary School will maintain full classroom attendance operation for the last few weeks.
- the grade 11s will have permanent classroom-based lessons.
- the start and end of lessons, including the drop-off and pick-up procedures will remain as before.
- the Aftercare will reopen again until 16:00 (probably from the 2nd school week).
- **the wearing of school uniform will be compulsory again.**
- the Tuck Shop will remain closed until further notice.

Plan A (with only minor easing of the regulations) is:

Grades 5 and 10, together with the Primary School and grade 11s, will go into permanent classroom-based lessons, but only from the second week of school when the grade 12s are no longer in attendance. Grades 6/8 and 7/9 will alternate in a two-week rhythm for classroom-based lessons.



Simon Vermooten Rd,
Die Wilgers, Pretoria.

P O Box 912-727
Silverton 0127
South Africa

Tel 012 803-4106/7/8
Fax 012 803-4109
E-mail:
dsp@dsp.gp.school.za
Home page:
www.dspretoria.co.za

Plan B (in the case of more extensive easing of the regulations) is:
From the 2nd school week, when grade 12 is no longer in attendance, permanent classroom-based lessons will be held for all DSP learners.

Learners who have already submitted an official application to the School Management in the 3rd Term to be able to stay at home due to pre-existing conditions and learners who are out of the country, will continue to be supported on our online platform, MS Teams. The arrangements made so far regarding class tests will also remain in place.

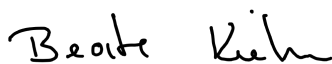
There will also be a new development in the 4th Term: Our Sports Department has worked out great concepts that pay close attention to Covid-19 safety protocols, allowing us to offer some sports activities for grades 5 to 10. On Mondays and Thursdays from 14:30 to 16:00, there will be Sports AGs offered by our own sports teachers. Soccer, basketball, and swimming; of course, always for boys and girls, will be available as options. You will receive further information from the Sports Department. External learners and teachers are still not allowed on the DSP premises.

The most recent DBE regulations from the time of Covid 19 stipulate that no learner must attend classroom-based lessons, despite the fact that school attendance is compulsory in South Africa. The parents either decide to withdraw their child from school and lodge an official application for 'Homeschooling', or they complete the forms in the appendix and submit it to the school for documentation in the learner file. I ask you to do this by the 9th October 2020, so that both you as the parents and we as the school are legally on the safe side.

I would like to thank you for your trust, your support, and your good cooperation in the past term!

Enjoy the time free of lessons and stay healthy.

Kind regards



B. Kiehn
Principal



D S P
Deutsche
Internationale
Schule
Pretoria

Simon Vermooten Rd,
Die Wilgers, Pretoria.

P O Box 912-727
Silverton 0127
South Africa

Tel 012 803-4106/7/8
Fax 012 803-4109
E-mail:
dsp@dsp.gp.school.za
Home page:
www.dspretoria.co.za